



# Desde el Fondo

Boletín Virtual del **Fondo de Pequeños Proyectos**

AÑO 6, N° 3  
Septiembre  
2015



**Brot**  
für die Welt

**unitas**  
Unión Nacional de Instituciones  
para el Trabajo de Acción Social



PROYECTO “PRIMERA CUMBRE NACIONAL DE MINERÍA DE LAS NACIONES ORIGINARIAS DEL CONSEJO NACIONAL DE MARKAS Y AYLLUS DEL QULLASUYU - CONAMAQ”  
RES.: 980



PROYECTO “FORTALECIMIENTO DE PRÁCTICAS Y SABERES LOCALES EN LA RECUPERACIÓN DE LA FUERZA Y SANIDAD DE LA SEMILLA DE PAPA EN LA COMUNIDAD CH’ALLA GRANDE, PROVINCIA TAPACARI”  
RES.: 985



PROYECTO “CONSTRUCCIÓN DE 12 CARPAS SOLARES PARA LA PRODUCCIÓN DE FLORES, PARA INCREMENTAR LOS INGRESOS ECONÓMICOS DE LAS FAMILIAS DE LA ORGANIZACIÓN DE MUJERES 27 DE MAYO DE RIO NEGRO”  
RES.: 995



*Exposiciones durante el evento*

## *DATOS GENERALES*

Organización solicitante:  
Consejo Nacional De Markas  
y Ayllus del Qullasuyu -  
CONAMAQ

Aval de Proyecto:  
Centro de Estudios Jurídicos  
e Investigación Social (CEJIS)

Ubicación:  
Ciudad de La Paz, Provincia  
Murillo, Departamento de La  
Paz

Beneficiarios/as directos:  
80 persona

Resolución:  
980

## Proyecto “Primera Cumbre Nacional de Minería de las Naciones Originarias del Consejo Nacional de Markas y Ayllus del Qullasuyu - CONAMAQ”

La realización de la “Primera Cumbre Nacional de Minería de las Naciones Originarias del CONAMAQ” ha permitido establecer un posicionamiento político en relación a la problemática minera y su impacto a nivel de los Suyus miembros del CONAMAQ y organizaciones indígenas de tierras bajas en búsqueda de garantizar el ejercicio de sus derechos, los del medio ambiente y de los territorios indígena originarios, cumpliendo así su objetivo.

La actividad se llevó a cabo los días 18 y 19 de julio de 2013.

### *Contextualización*

El crecimiento de la actividad minera en el territorio nacional viene afectando a territorios indígenas y originarios desde hace mucho tiempo atrás; sin embargo el incremento de los precios de los minerales a nivel mundial ha generado la intensificación de esta actividad, lo que ha provocado la vulneración de los derechos sociales, culturales, económicos y ambientales de las comunidades que conviven con la actividad minera.

Según autoridades locales originarias los territorios afectados son: las naciones Suras y una parte de Jacha Carangas del departamento de Oruro; Charcas Qhara Qhara y Chicas de Potosí; y el Jacha Suyu Pakajaqi de La Paz.

### *Antecedentes*

El 13 de julio de 2006 el CONAMAQ exige la incorporación de un título de derechos indígenas originarios dentro del anteproyecto de Ley Minera. Esta norma debería garantizar la supervivencia de las naciones y pueblos indígenas originarios. Posteriormente ha iniciado un proceso de reflexión sobre la problemática ambiental y el ejercicio de sus derechos colectivos en el marco del desarrollo de actividades mineras en sus territorios.

Entre 2011 y 2012 el Consejo adopta un posicionamiento en relación al proyecto de Ley de Minería emanado por el Órgano Ejecutivo y la ampliación de la frontera minera en favor de sectores cooperativistas.

Entre los impactos mineros en la vida de las comunidades se encuentran los conflictos ocasionados en la localidad de Coro Coro debido a la falta de una Consulta Previa y en Mallku Qota por la vulneración de los derechos ambientales en las comunidades aledañas.





*Intervenciones por los diferentes participantes de la Primera Cumbre Nacional de Minería de las Naciones Originarias del CONAMAQ*



Bajo estos antecedentes el CONAMAQ ha previsto la realización de espacios de articulación, de reflexión y posicionamiento ante la inminente aprobación de la Ley de Minería, elaborada por el Ministerio de Minería y Metalurgia y socializado con el sector cooperativista y empresarial

### *Población beneficiaria*

La actividad benefició de manera directa a 56 hombres y 53 mujeres, representantes de 16 Suyus Jacha Karangas, Jakisa, FAOI-NP, CAOP, Qhara Qhara, Ayllus de Cochabamba, Jacha Suyu Pakajaqi, Urus, Suras, Kallawayas, Qollas, Chuwis, Chichas, Yampara, Qhapaq Uma Suyu, pertenecientes al CONAMAQ y organizaciones indígenas de tierras bajas: CIDOB, OICH, APG, CIRABO y CPEMB.

### *La actividad*

Para analizar la situación actual de la minería en Bolivia y desarrollar estrategias de protección se realizó un programa que contempló: el análisis de la situación contextual de la minería en Bolivia, la revisión del anteproyecto de Ley Minera, las conclusiones y toma de posición respecto al tema.

Participaron un total de 80 personas, 22 mujeres y 58 hombres, representantes de los suyus, exautoridades, Yanapiris del CONAMAQ, CPEMB, CIRABO, OICH y APG.

Se constituyeron dos comisiones, bajo el tratamiento de temáticas específicas:

1. La política minera, desde la visión de los pueblos indígenas,
2. El análisis de la propuesta de Ley de Minería y sus alcances para la protección de los derechos de los pueblos indígenas y el medio ambiente.

### *Resultados*

Un total de 80 Autoridades originarias, 22 mujeres y 58 hombres, del CONAMAQ y de organizaciones indígenas de tierras bajas han discutido y definido posicionamientos y estrategias orgánicas respecto a la problemática de los recursos naturales y el desarrollo de actividades extractivas que vulnerar sus derechos colectivos. También han fortalecido su capacidad de articulación interna en la toma de decisiones respecto a la problemática de recursos naturales, actividades extractivas y vulneración de sus derechos.

### *Las principales conclusiones son:*

En la Comisión sobre Política Minera: los pueblos indígenas no son reconocidos como actores dentro del modelo de desarrollo minero. Las organizaciones originarias e indígenas demandan este derecho para hacerse parte del proceso de explotación e industrialización bajo el modelo de economía comunitaria y de Ayllu y también reclaman la regalía minera que le corresponde por la extracción minera en sus territorios.



*Exposiciones durante el evento*



*Participantes de la Primera Cumbre Nacional de Minería de las Naciones Originarias del CONAMAQ*



Se concluye que la minería comunitaria deber ser reconocida como un actor en el modelo económico y de desarrollo, debe basarse en el modelo del Ayllu, para esto identificar la vocación productiva de cada pueblo y nación indígena originaria (suyu, marka y ayllu) al tiempo que éstas deben trabajar medidas preventivas de cuidado al medio ambiente y para ello cada suyu decidirá sobre su vocación productiva: minería, agricultura, minería, turismo, agropecuaria, comercial, servicios y otros. Además, la distribución equitativa de recursos provenientes de la minería, priorizando a los pueblos indígenas cuyos territorios son afectados.

Se debe ejercer el derecho a la libre determinación y a la soberanía territorial en la administración de recursos naturales y desconocer a concesiones mineras realizadas sin consulta previa, libre e informada.

En la Comisión de Análisis de la Propuesta de Ley y sus alcances se solicitó su inmediata socialización; la garantía de participación indígena en la elaboración de esta propuesta normativa, sometiéndola a consulta previa, libre e informada; rechazar la explotación irracional y en áreas protegidas tomando en cuenta el respeto a los derechos colectivos y la responsabilidad de las instituciones estatales involucradas. Se demanda principalmente la participación de las comunidades en la gestión, control, seguimiento y vigilancia de las operaciones mineras.

También se solicita la convocatoria a los pueblos indígenas para participar en la elaboración consensuada de la Ley de Aguas y la Ley de Consulta Previa, Libre e Informada.





*Beneficiarias reciben las máquinas para tejer*

### *DATOS GENERALES*

Organización solicitante:  
Subcentral de Chivirancho,  
Municipio de Tapacarí,  
Cochabamba-Bolivia

Aval de Proyecto:  
PROBOSMA

Ubicación:  
Chivirancho, Municipio de  
Tapacarí, Cochabamba-Bolivia

Beneficiarios/as directos:  
203 personas de comunidades  
de la Subcentral Mujeres  
Chivirancho

Resolución:  
988

Proyecto: “Fortalecimiento de la Organización de Mujeres de apoyo a la Producción Artesanal y a la Seguridad Alimentaria, en la Subcentral de Chivirancho, Municipio de Tapacarí, Cochabamba - Bolivia”

Mujeres de la organización campesina de Chivirancho lograron el cumplimiento de varios objetivos anhelados hace ya bastante tiempo y que han contribuido a la mejora de la calidad de sus vidas a nivel personal y orgánico, como parte activa de sus comunidades. Entre los aspectos más destacables están el progreso de su participación en sus reuniones, ampliados y congresos; las capacidades adquiridas para la gestión comunal; el uso adecuado de los recursos naturales dentro de la revalorización del conocimiento tradicional de la medicina natural; la implementación de huertos familiares para la seguridad alimentaria y la mejora de la economía de familias campesinas a través del aprendizaje de costura y tejido para nuevos emprendimientos.

Las mujeres que son parte de esta organización han demostrado su responsabilidad en la conducción, coordinación y participación para implementar el proyecto que ha sido financiado por el Fondo de Pequeños Proyectos (FPP) de UNITAS y el apoyo técnico del Programa Integral de Bosques, Suelos, Agua y Medio Ambiente (PROBOSMA).

### *Contextualización*

Chivirancho es una localidad que se encuentra en la provincia cochabambina de Tapacarí, ubicada en el sudoeste del departamento entre el altiplano central y la región de los valles cochabambinos, limita al norte con la provincia Ayopaya e Inquisivi (La Paz) al sud con la provincia Arque, al este con el municipio de Quillacollo y al oeste con los departamentos de Oruro y La Paz.

La vocación del suelo del municipio es principalmente la agrícola, pecuaria y de pastoreo. Su principal fuente de economía es la agricultura con cultivos de: papa, trigo, oca, cebada, avena, maíz, cebolla y otros tubérculos. Lastimosamente es una de las zonas más pobres del departamento de Cochabamba.

Los principales problemas climáticos en la zona son las sequías y las granizadas, además del clima altamente variable y de fenómenos climáticos adversos como la aparición del Niño.

### *El proyecto*

El trabajo de campo se realizó con la participación plena de las mujeres e inició con una reunión comunal, el mes de agosto de 2013, y un curso taller sobre la problemática de los Recursos Naturales, especialmente el agua que es uno de los más apremiantes en el lugar.



*Los tejidos y costuras producidos se mostraron en ferias locales*



Posteriormente se realizó la compra de materiales e insumos para la construcción de los huertos familiares y de las máquinas de tejido y costura e infraestructura para equipar un taller.

### *Actividades*

*Capacitación de mujeres;* se realizaron 4 talleres de fortalecimiento orgánico en la Subcentral Chivirancho donde participaron mujeres de las 5 comunidades que pertenecen a esta organización. Los temas abordados, tanto de manera práctica como teórica fueron: la formación de líderes, experiencias de organización campesina, la construcción de huertos, costura y tejidos.

También se realizó un taller sobre aprovechamiento de los recursos naturales y la medicina natural. En las prácticas se realizaron visitas al campo para observar los efectos del cambio climático, los tipos de suelos, tierras y abonos. Los participantes elaboraron abono bocashi con materiales locales, almácigo para hortalizas y biofertilizantes a base de estiércol de vaca. También se produjeron pomadas con plantas nativas y se impartieron capacitaciones en temas de género.

*Viajes de intercambio de experiencias;* se realizó la visita al proyecto de la parroquia de Tacopaya para intercambiar prácticas en conservación de suelos, huertos en carpas solares y producción de plantas forestales, entre otras. Además se visitó las comunidades Taruca Thapa, Sacaca y la parroquia de Tacopaya, donde compartieron conocimientos en costura y tejidos. La visita a la Feria de productos artesanales y de tejidos de Calchani también incluyó la presentación de productos; el intercambio en el municipio de Anzaldo y la visita a CIPCA en esa localidad permitió el acceso a parcelas familiares en las que se producen duraznos y manzanas en carpas solares y la crianza de lombrices para producir abono orgánico, el sistema de riego por aspersión y goteo y la construcción de cocinas. Se visitó la institución CEPRUJEM donde se pudieron ver variadas técnicas en tejidos y costura.

### *Resultados*

Las mujeres aprendieron técnicas en costura y tejido con las máquinas adquiridas con el dinero solicitado al Fondo de Pequeños Proyectos (FPP) de UNITAS y con una contraparte de la Alcaldía de Tapacarí, que ofreció los ambientes para realizar los cursos de capacitación.

Las mujeres pudieron formarse en diversas áreas: costura, tejido, producción de hortalizas y también capacitarse en aspectos organizativos, de autovaloración y autoestima. Una de las actividades que también les procuró un aprendizaje práctico fueron los viajes de intercambio de experiencias.

Después de los cursos de capacitación se hizo efectivo el establecimiento de 30 huertos familiares en distintas comunidades (Chivirancho, Lorocachi, Sivingani, Pachachani y Juchusuma) con





la preparación de terrenos para almácigo y trasplante de plántulas de lechuga, coliflor, repollo, cebolla, rábanos, zanahoria y otros. También se han establecido 20 huertos familiares en 5 comunidades destinados a la seguridad alimentaria.

Dos talleres permitieron a mujeres de 5 comunidades aprender técnicas de tejido de chompas, chalinas, chalecos y otros como una estrategia de generar recursos en sus familias, y un taller de costura la confección de diversas prendas de vestir y el armado de maquinaria.

Dentro del aprendizaje se puede destacar el despliegue de un trabajo solidario, unificando esfuerzos entre entidades de cooperación económica, instituciones de servicio social y los propios beneficiarios, permitiendo el establecimiento de talleres de costura y tejidos, lo que compromete la valoración y cuidado de la infraestructura y la maquinaria por parte de los beneficiarios.

Talleres de costura y huertos familiares, resultados que ayudan a generar mejor calidad de vida en Chivirancho



*Beneficiarias y beneficiarios durante los talleres*



*Beneficiarias participando del taller*



*Máquinas de costura entregadas a las y los beneficiarios*



*Talleres de costura y huertos familiares, resultados que ayudan a generar mejor calidad de vida en Chivirancho*



*También los varones realizaron las prácticas*







*Construcción de carpas solares*

### *DATOS GENERALES*

Organización solicitante:  
Organización de mujeres 27  
de Mayo de Río Negro

Aval de Proyecto:  
Fundación ACLO - Regional  
Tarija

Ubicación:  
Comunidad Río Negro,  
municipio de Padcaya,  
provincia Arce, del  
departamento de Tarija

Beneficiarios/as directos:  
14 familias con 12 carpas  
solares y 15 familias  
capacitadas en producción de  
flores

Resolución:  
995

## Proyecto “ Construcción de 12 carpas solares para incrementar los ingresos económicos de las familias de la organización de mujeres 27 de Mayo de Río Negro “

Durante 9 meses (entre noviembre de 2013 y julio de 2014) hombres, mujeres, jóvenes y niños aunaron esfuerzos para lograr la concreción del proyecto de construir 12 carpas solares para la producción de flores y mejorar los ingresos económicos de las familias de la Organización de Mujeres 27 de Mayo de Río Negro.

La inquietud de realizar este proyecto nació de la necesidad de las mujeres de generar ingresos incrementando la floricultura, que ya se encontraba entre sus capacidades instaladas, aprovechando que el lugar cuenta con un gran potencial para incrementar y diversificar la producción de flores durante todo el año.

La floricultura, actividad a la que se dedican mujeres del Sindicato 27 de Mayo

### *Antecedentes*

La Organización 27 de Mayo de la comunidad Río Negro es una organización de mujeres que pertenece al Distrito 5 de la Subcentral Emilio Tejerina La Merced del municipio tarijeño de Padcaya. En ella participan 22 familias bien organizadas, de las cuales 12 se dedican a la producción de flores; todas forman parte del Sindicato Agrario de la comunidad y también de la Central Única de Comunidades Campesinas de la Provincia Arce vinculada, al mismo tiempo, a la organización matriz de la Federación Única de Comunidades Campesinas de Tarija (FSUCCT).

Si bien la organización es netamente de mujeres destaca la participación en sus actividades de familias enteras. Es reconocida por su activa gestión y negociación de proyectos ante instituciones públicas y privadas.

A nivel orgánico, usualmente se convoca a una reunión de todas sus afiliadas cada semana para la coordinación del trabajo en la producción de flores y cada dos semanas para realizar actividades de capacitación. También se concentran en asambleas y ampliados a nivel comunal, subcentral y central provincial para la toma de decisiones conjuntas.

### *Contextualización*

Como se mencionó anteriormente, la comunidad Río Negro pertenece al municipio de Padcaya ubicado a unos 90 km. de la ciudad de Tarija. Sin embargo, el área para la ejecución del proyecto se encuentra a 40 km. de la Primera Sección de la provincia Arce y su capital Padcaya. Se trata de un valle con topografía accidentada, de suelos livianos y con recursos hídricos cada vez más limitados para el uso agrícola.



*Contrucción de las carpas solares*



*Vista exterior de la carpa solar*

Los comunarios practican la agricultura tanto para el autoconsumo como para la venta al mercado de la ciudad de Tarija de maíz, papa, arveja, ciruelas, duraznos y naranjas principalmente. La ganadería, que también es ampliamente practicada en el lugar, es de tipo extensivo con la crianza de cabras, vacas, ovejas, cerdos, gallinas y patos.

### *Población beneficiaria*

53 personas -entre hombres, mujeres, jóvenes y niños- de 14 familias se beneficiaron con la construcción de 12 carpas solares, quienes producen flores destinadas al mercado local.

### *El proyecto*

Durante 9 meses se realizaron una serie de actividades: después de la reunión de socialización del proyecto, se efectuó la preparación de la palizada, el nivelado del terreno y la construcción de las carpas con la participación activa de los beneficiarios y la supervisión técnica de expertos de la Fundación ACLO. Después se procedió al acopio de estiércol, tierra vegetal y limo.

Entre las actividades de capacitación, se impartieron talleres de orientación técnica sobre el uso y mantenimiento de las carpas solares, talleres de capacitación sobre producción de flores y hortalizas lugareñas.

Para optimizar la implementación del proyecto se eligieron a dos responsables: Eusebia Dionilda Gutiérrez Franco y Vilma Gareca Ortiz, quienes con el trabajo conjunto de la comunidad, de las familias y la Fundación ACLO pudieron culminar las actividades de manera óptima.

### *Resultados*

Entre los principales resultados alcanzados se pueden destacar el fortalecimiento de la organización con la mayoritaria y activa participación de cada una de las socias en todo el proceso de desarrollo del proyecto desde la elaboración, gestión de recursos y ejecución de las diferentes actividades. Las responsables del proyecto asumieron y cumplieron de manera responsable la ejecución del proyecto: “Como organización y de acuerdo a esta experiencia nos sentimos capaces de poder emprender y ejecutar otros proyectos para poder mejorar el sistema productivo familiar y buscar mejores condiciones de vida para nuestras familias” afirmó una de las socias beneficiarias.

De manera indirecta también se logró equidad entre hombres y mujeres, la interculturalidad y cubrir algunas demandas generacionales locales pues también benefició a jóvenes y a adultos mayores quienes colaboraron en todo el proceso; se mejoró el sistema productivo como una medida de adaptación al cambio climático y que contribuye notablemente a mejorar las condiciones de vida de las familias y, también, se ha podido valorar y rescatar costumbres ancestrales propias como la tornabueta y las faenas.





Otro de los beneficios fue que a través de la gestión de recursos económicos para la construcción de carpas solares, se ha logrado gestionar y apalancar otros recursos del Gobierno Autónomo Municipal de Padcaya y de FAUTAPO con el apoyo de un técnico para la capacitación sobre la producción de flores.



*Vista interior de la carpa solar*



*La floricultura, actividad a la que se dedican mujeres del Sindicato 27 de Mayo*



*Cultivado del terreno*